

## Saho Carta que Dicjin Juan

### *Jesucristo dinhi: Palabra que chjé chojni vida*

<sup>1</sup> Janha rricjinha jaha ra de ixin jehe tti ovehe are cainxin coexinhi. Janha na coian na tti ndačo jehe co vicon na jehe conixin jmacon na, co janha na tsjá na co catte na conixin rana na. Co jehe mé tti dinhi Palabra que chjé chojni vida.

<sup>2</sup> Palabra jihi cononxin para joatsoan ni co mé tti chjé ni vida. Co janha na vicon na co ndačhan na que ján ndoa que jehe Palabra mé cononxin. Co janha na nttanoha ra jaha ra de ixin jehe tti danjo iná vida naroaxin que xonhi tiempo tsjexin. Co jehe vehe ngain Ndodá na ngajni co después cononxinna na.

<sup>3</sup> Janha na ndattjo ra jaha ra tti janha na vicon na co tti janha na coian na para que jaha ra rroché ansean ra inchin janha na ché ansenna na ixin ján na ndoa te na ngain Dios tti Ndodá na co ngain Xenhe Ndo que mé Jesucristo.

<sup>4</sup> Jañá remé, rricjinha ra cain cosa jihi para que ansean ra anto rroché.

### *Dios jehe joadingasán*

<sup>5</sup> Tti joajna ndoa que Jesucristo cjoagohna na, mé tti janha na rrindattjo ra jaha ra jaxon. Co joajna mé ndačo ixin Dios jehe tti joadingasán, co ngain jehe xonhi naxin xehe jí.

<sup>6</sup> Si ndačo na ixin te na ngain jehe co xajeho tiempo ján na te na ngain tti naxin xehe, ján na ndoaha tti ndačo na co cai xonhi xé tti nttoho na.

<sup>7</sup> Pero si ján na te na ngain joadingasán, jañá inchin Dios jí ngain joadingasán, jañá sotticaon chó na cain na co jní Jesucristo Xenhe Dios, jni mé jni nttaroa ján na de cainxin tti jianha que jointtoho na.

<sup>8</sup> Si ndačho na ixin xonhi jianha jointtoho na, ján na nttoyaxon na co jeha ndoa que ján na dotticaon na tti jian joajné Jesucristo.

<sup>9</sup> Pero si ttendoenhe na ñao na tti jianha que nttoho na, nchao rrochonda na confianza ngain Dios que jehe sinchehe inchin jiquinixin; rročho que jehe sinttatjañá na tti jianha que ján na jointtoho na co sinttaroa na de cainxin cosa nchaoha.

<sup>10</sup> Pero si ndačho na ixin xonhi jianha jointtoho na, jañá inchin rrondačho na que Dios jehe ncheyaxon co ndoaha que dotticaon na tti jian joajné jehe.

## 2

### *Jesucristo tti abogado na*

<sup>1</sup> Jaha ra inchin xannchinnchinchjanhna que anto rinaho ra, co rricjin na cain cosa jihi para ixin jaha ra para que xonhi jianha sinchehe ra. Pero si čhonja ra sinchehe jianha, chonda na ná xiabogado ngattoxon con Ndojá na, co xiabogado mé jehe Jesucristo, co xonhi tiempo jehe joinchehe jianha.

<sup>2</sup> Co de ixin jehe Jesucristo cain cosa jianha que jointtoho na vitjañá na, co jeoha tti jianha que ján na nttoho na, cai cainxin tti jianha que nchehe cainxin chojni ngoixin mundo vitjañehe na cai.

<sup>3</sup> Si dotticaon na tti ttetonha Dios, jamé conoa na que joatsoan na jehe.

<sup>4</sup> Pero si çhonja chojni ndaço: “Janha chonxin jehe”, co ditticaonha tti ttetonha Dios, chojni mé ncheyaxon co ndoaha tti jehe ndaço.

<sup>5</sup> Co tti chojni que nchehe inchin ttetonha Dios, chojni mé ndoa anto rinao Dios. Mexinxin jamé noa na que te na conixin jehe si ján na anto rinao na Dios.

<sup>6</sup> Co chojni que ndaço ixin jehe jí conixin Dios, chojni mé chonda que sinchehe jian inchin Jesucristo.

*Juan ncheçaxaon chojni de ixin cosa naroaxin que Jesucristo cjoago*

<sup>7</sup> Hermanos, janha çonhi cosa naroaxin rrit-tonha ra ngain carta jihi, ixin mé çajeho tti vitonha ra are nacoexinxon ra vitticaon ra. Co mé tti coinhi ra desde are mé.

<sup>8</sup> Pero masqui jamé, tti janha rricjinha ra jehe inchin ná cosa naroaxin que ditonha, ixin Jesucristo tti saho cjoago cosa jihi co jái jaha ra tjago ra cosa jihi cai ngain vidá ra. Rroço que inchin içonhi naxin xehe jí nganji ra ixin Jesucristo joinchengasán ngain ansean ra.

<sup>9</sup> Si çhonja chojni ndaço que jehe jí ngain joadingasán, pero si jehe ningaconhe icha chojni que ditticaon Jesucristo, jehe ça jí ngain tti naxin xehe.

<sup>10</sup> Pero tti chojni que rinao icha chojni que ditticaon Jesucristo, jehe jí ngain tti joadingasán co chondaha ni ná cosa para que jehe sinchehe jianha.

<sup>11</sup> Pero tti ningaconhe ná de tti chojni mé, jehe jí co rridehe ngain tti naxin xehe, co noeha

ttinó rridehe ixin jehe que ningaconhe iná chojni  
 čhoha dicon nntié Dios.

<sup>12</sup> Jaha ra žo nandá vitticaon ra ngain Jesús,  
 janha rricjin nganji jaha ra que por ixin Jesucristo  
 Dios jointtatjañaha jaha ra tti jianha que joinchehe  
 ra.

<sup>13</sup> Cain jaha ra que osé vitticaon ra Jesús, janha  
 rricjinha nganji ra ixin ojoatsoan ra jehe tti ovehe  
 are cainxin coexinhi vehe. Co jaha ra žo ža seha  
 vitticaon ra, janha rricjin ngajni ra ixin jaha ra  
 nchao coixinha ra ngain inchínji.

Janha cjinha jaha ra žo nandá vitticaon ra ixin  
 ojoatsoan ra Dios Ndodá na.

<sup>14</sup> Co janha cjinha jaha ra que osé vitticaon ra  
 Jesús ixin ojoatsoan ra jehe tti ovehe are cainxin  
 coexinhi vehe. Cai cjin na para ixin jaha ra que  
 ža seha vitticaon ra ixin jian ditticaon ra ngain  
 Jesucristo co vayé ra palabré Dios ngain ansean  
 ra, co ixin coixinha ra ngain inchínji.

<sup>15</sup> Janha rritetonha ra que sinaoha ra joxon  
 cosa de ngain mundo jihi. Si čhonja chojni ri-  
 nao joxon cosa de ngain mundo jihi, chojni mé  
 rinaoha na Dios Ndodá na,

<sup>16</sup> ixin žonhi cosa que mundo danjo ttixin de  
 ngain Dios Ndodá na. Cosa mé ttixin jeho de ngain  
 mundo. Rročho que tti jianha que rinao cuerpoe  
 chojni, tti nchežoxinhi jmacon ni para rrochonda  
 ni, co tti anto orgullo que tonohe ni ixin chonda ni  
 tsje cosa, cain jihi tti danjo mundo.

<sup>17</sup> Co mundo ndajittjexin conixin cainxin que  
 rinao ni que jí ngain mundo jihi, pero chojni que  
 nchehe inchin rinao Dios, sechon para cainxin  
 tiempo.

*Chojni que nichja ndoa co chojni que nichja ndoaha*

<sup>18</sup> Jaha ra inchin xannchinnchinchjanhna co rrindattjo ra que ochiaon ndatsjexin tiempo. Jaha ra ocoihi ra que tsí ná chojni que anto rroningaconhe Cristo. Co jai cononxin atto tsje chojni que ningaconhe na Cristo, mexinxin ján na noa na que ochian tsí nchanho que ndatsjexin tiempo.

<sup>19</sup> Cain chojni mé vačhjeeyexin de ngayá na, pero jehe na jeha ndoa chojnia na na ixin si rrocji na chojnia na rroguittohe na nganji na. Pero jañá conhe para que vicon ni que ndoa chojni mé jeha chojnia na.

<sup>20</sup> Pero jaha ra Cristo chjá ra Espíritu Santo, mexinxin cain ra chonxin ra tti ndoa.

<sup>21</sup> Mexinxin janha rricjin nganji ra ixin chonxin ra tti joajna ndoa que joixin de ngain Dios co nahi ixin chonxinha ra. Co jaha ra noha ra que ni ná cosa ndoaha nchao tsixin de ngain joajna mé.

<sup>22</sup> ¿Achonxinha ra quensen jehe tti nichja ndoaha? Jehe mé tti mero ndačo ixin Jesús jeha tti Cristo, tti Dios rroanha ngataha nontte. Chojni mé tti ningaconhe Cristo ixin ditticaonha na ni Jesucristo ni Dios Ndodá na.

<sup>23</sup> Cainxin chojni que ndačo ixin Jesucristo jeha Xenhe Dios Ndodá na, cai jehe Ndo jiha Ndo ngain na. Pero tti chojni que ndačo ixin Jesucristo Xenhe jehe Ndo, cai chojni mé Ndodá na jí Ndo ngain chojni mé.

<sup>24</sup> Mexinxin, ttenchjinha jaha ra ngain ansean ra tti jian joajna que coinhi ra de are nacoexinxon ra vitticaon ra. Co si tti coinhi ra are icha saho

sittohe ngain ansean ra, jaha ra cai cainxin tiempo sintte ra ngain Ndodá na co ngain Xenhe Ndo.

<sup>25</sup> Co Jesucristo ndačo que jehe rrochjá na iná vida naroaxin que xonhi tiempo tsjexin.

<sup>26</sup> Janha cjinha ra cain jihi de ixin tti chojni que rinao nttayaha ra.

<sup>27</sup> Pero jaha ra chonda ra Espíritu Santo que Jesucristo chjá ra, mexinxin ixonhi chojni rrogondaha ra para sinttacoanha ra, ixin jeho Espíritu Santo tti sinttacoanha ra cain cosa co tti jehe sinttacoanha ra, mé ndoa co jeha ixin ndoaha. Mexinxin jañá nchehe ra para dintte ra cain ra ngain Cristo inchin nttacoanha ra jehe Espíritu Santo.

<sup>28</sup> Mexinxin jaha ra xó xannchinnchinch-janhna, dintte ra cain ra ngain Cristo para que rrochonda na confianza are jehe rrořago co rrochondaha na joasoaxin ngattoxon con jehe are jehe tsí.

<sup>29</sup> Jai que onoha ra que Jesucristo nchehe jian, chonda ra que tsonoha ra cai que cain chojni que nchehe jian, cain chojni mé xenhe Dios.

### 3

#### *Quexén sinchehe tti chojni que xenhe Dios*

<sup>1</sup> Tsjexinxin ra, Dios Ndodá na anto rinao na hasta que ján na nchao dinhi na xenhe Dios, co ján ndoa ján na xenhe Dios na. Mexinxin tti chojni que ditticaonha Jesucristo ttinxinha tti ján na xaxaon na ixin jehe na řa datsoanha na Dios.

<sup>2</sup> Ján na oxenhe Dios na, co řa řagoaha na quexén sontte na después. Pero noa na que are

Jesucristo tsí, ján na sontte na inchin jehe ixin socon na jehe mero inchin jehe jí.

<sup>3</sup> Co cain chojni que ditticaon jihi tojian na inchin Jesucristo jehe jian.

<sup>4</sup> Pero cain chojni que nchehe jianha ditticaonha na tti coetonha Dios, ixin are nchehe ni jianha rrocho ixin jehe ni ncheha ni tti coetonha Dios.

<sup>5</sup> Jaha ra onoha ra que Jesucristo jói ngataha nontte para que cjoenga hna cain tti jianha que ján na jointtoho na co noha ra cai que jehe xonhi jianha joinchehe.

<sup>6</sup> Mexinxin jañá cain chojni que te ngain Cristo sincheha sigue sinchehe cosa jianha. Pero cain chojni que tenchehe sigue nchehe cosa jianha, chojni mé xa datsoanha na ni ditticaonha na Jesucristo.

<sup>7</sup> Jaha ra inchin xannchinnchinchjanhna co janha rrindattjo ra que dittoaxinha ra que xonhi chojni sinttayaha ra. Chojni que nchehe jian, chojni mé Dios ndačo ixin jehe na jian na inchin Jesucristo jian.

<sup>8</sup> Pero tti chojni que tenchehe jianha, chojni mé chojni inchínji ixin inchínji jianha jinchehe desde are nacoexinxon vehe nontte. Co Jesucristo, tti Xenhe Dios jói Xan para joinchexantte Xan tti joinchehe inchínji.

<sup>9</sup> Ni ná chojni que jehe na xenhe Dios na nchehe na sigue nchehe cosa jianha ixin chonda na iná vida que Dios joanjo ngain na, mexinxin čoha sinchehe na sigue sinchehe na cosa jianha ixin jehe na xenhe Dios na.

<sup>10</sup> Nohe ni quexehe chojni xenhe Dios co quexehe chojni tti xenhe inchínji ixin quexehe chojni que ncheha jian, o rinaoha chojni que ditticaon Jesucristo, chojni mé jeha chojni Dios.

*xo ditticaon na Jesucristo chonda que sinao chó na*

<sup>11</sup> Tti joajna ndoa que jaha ra coinhi ra are nacoexinxon ra vitticaon ra rrocho jiji: que chonda na que sonao chó na naná na.

<sup>12</sup> Chondaha na que sontte na inchin Caín que mé chojni inchínji co nagoenxon xanchó. ¿Co quedonda nagoenxon xan? Ixin tti vanchehe Caín, mé jianha, co tti vanchehe xanchó mé jian.

<sup>13</sup> Hermanos, xaonha ra si rroningaconha ra chojni que ditticaonha Jesucristo.

<sup>14</sup> Ján na donao na cain chojni que ditticaon Jesucristo inchin xanchó na, co jiji tjago ixin ovattohe na tti ndadenhe ni co jai chonda na iná vida naroaxin. Pero tti chojni que rinaoha icha chojni que ditticaon Jesucristo, chojni mé xa ndadiguenhe de ngain espiritue na.

<sup>15</sup> Cainxin chojni que ningaconhe icha chojni, chojni mé Dios ndacho ixin xajeho inchin tti chojni que nadoenxon chojni. Co jaha ra noha ra que ni ná tti nadoenxon chojni chonda iná vida naroaxin que xonhi tiempo tsjexin.

<sup>16</sup> Ján na chonxin na quexen Jesucristo rinao na ján na ixin jehe joanjo vidé para ixin ján na. Co jañá cai ján na chonda na que sonao chó na naná na co si nchao hasta sanjo na vidá na para ixin chojni que ditticaon Jesucristo.



<sup>17</sup> Si ná ni chonda ni tti rrogondehe ni para sintechonxin ni co sicon ni ná chojni que ditticaon Jesucristo rrogondehe na, co si jehe ni tsiaconoeha ni na ¿queǵén nchao jehe ni rinao ni Dios ngain ansén ni?

<sup>18</sup> Jaha ra inchin xannchinnchinchjanhna co janha rritetonha ra que chondaha na que jehorrondaǵho na conixin rroha na ixin sonao na chojni, sino que rrochonda na que tsjenguijna na para jamé seguro ndoa donao na chojni.

*Queǵén chojni nchao rrochonda confianza ngattoxon con Dios*

<sup>19</sup> Jañá, para que nchao tsonoa na que ján na tti nichja na tti ndoa, co jamé sontte na seguro ngattoxon con Dios.

<sup>20</sup> Co masqui puede ansean na tsjanguia na ná cosa, pero Dios icha jie joachaxin chonda que ansean na co jehe nohe cainxin.

<sup>21</sup> Co si ansean na ǵonhi tsjanguia na, ján na rrochonda na confianza ngattoxon con Dios,

<sup>22</sup> co jehe rrochjá na cainxin tti sanchiehe na ixin dotticaon na tti jehe ttetonha co nttoho na tti ncheǵoxinhi Dios.

<sup>23</sup> Co janhi tti jehe ttetonha: que sotticaon na ngain Jesucristo Xenhe jehe Dios co ixin sonao chó na naná na inchin jehe Jesucristo ocoetoan na.

<sup>24</sup> Tti chojni que ditticaon tti coetonha Dios, chojni mé te na ngain jehe co jehe jí ngain jehe na. Noa na que jehe jí nganji na ixin chonda na Espíritu Santo que jehe chjá na.

## 4

### *Espíritu Santo co tti espíritu que ningaconhe Jesucristo*

<sup>1</sup> Hermanos, dacaha ditticaon ra cain tti chojni que ndačo ixin tti jehe na ndačo na mé joajna que joixin de ngain Dios, sino que saho ttijho ra cuidado para sicon ra si chojni mé chonda Espíritu Santo que ttixin de ngain Dios o ni nahi. Ixin ngoixin nontte ndajicaon de chojni jianha que ndačo ixin jehe na nichja na de ixin Dios pero ndoaha.

<sup>2</sup> Pero janhi sinchehe cain chojni que chonda Espíritu Santo que ttixin de ngain Dios para que jaha ra nchao rrochonxin ra: cain chojni que datsoan na co ndačo na ixin Jesucristo are jehe joí jehe joigoan ná xí, chojni mé chonda na Espíritu Santo que ttixin de ngain Dios.

<sup>3</sup> Pero tti chojni que datsoanha que Jesús cjoí ná xí, chojni mé chondaha na Espíritu Santo que ttixin de ngain Dios, sino que chojni mé chonda tti espíritu que ningaconhe Cristo. Jaha ra ocoihin ra que espíritu mé chonda que tsí, co jai espíritu mé ojí ngataha nontte.

<sup>4</sup> Jaha ra inchin xannchinnchinchjanhna, co jaha ra chojni Dios co coixinha ra ngain cain chojni mé ixin Espíritu Santo que jí nganji ra chonda icha joachaxin que tti espíritu que jí ngain chojni que ditticaonha Jesucristo.

<sup>5</sup> Chojni mé jeho chojni de ngataha nontte, co mexinxin tjago na cosa que joxon chojni xaxaon, co icha chojni que ditticaonha Jesucristo ncheoxihin na ttinhi na cosa mé.

<sup>6</sup> Pero ján na chojní Dios, co tti chojni que chonxin Dios ttinhi na tti ndačo ján na. Pero tti jeha chojní Dios, nimé ttinha na tti ndačo ján na. Co jañá, nchao satsoan na quexehe chojni chonda tti Espíritu Santo que nichja tti ndoa co quexehe chojní chonda tti espíritu que ncheyexon chojni.

### *Dios anto rinao na ján na*

<sup>7</sup> Hermanos, cain ján na chonda na que sonao chó na naná na ixin tti rinao chó ni ttixin de ngain Dios. Cain chojni que rinao icha chojni, chojni mé xenhe Dios co chonxin na Dios.

<sup>8</sup> Co tti chojni que rinaoha icha chojni, chojni mé ʒa chonxinha Dios ixin Dios rinao cain chojni.

<sup>9</sup> Dios cjoagoa na que jehe rinao na are jehe rroanha tti nacoaxinxon Xenhe ngataha nontte para que ján na rrochonda na iná vida naroaxin de ixin jehe Xan.

<sup>10</sup> Ttinxin na que jeha ján na joinao na Dios, sino que jehe tti joinao na ján na, co mé rroanxin Xenhe para que de ixin jehe Xan cainxin tti jianha que jointtoho na oxenga hna.

<sup>11</sup> Hermanos, si Dios joinao na jañá, ján na cai chonda na que sonao chó na naná na.

<sup>12</sup> ʒonhi tiempo ná chojni vicon na Dios, pero si rinao chó na naná na, Dios jí nganji na co jamé icha sonao chó na inchin Dios rinao na.

<sup>13</sup> Dios chjá na Espíritu Santo, mexinxin ján na chonxin na que Dios jí nganji na co ján na te na ngain jehe.

<sup>14</sup> Co janha na vicon na, co ndačhjan na que Dios Ndo dá na rroanha Ndo Xenhe Ndo para que

danjo Xan iná vida naroaxin ngain cainxin chojni ngoixin nontte.

<sup>15</sup> Quexeho chojni que datsoan co ndačo ixin Jesús ján Xenhe Dios, chojni mé jí ngain Dios co Dios jí ngain jehe cai.

<sup>16</sup> Co jañá ján na noa na co dotticaon na que Dios rinao na. Co Dios mé tti rinaonxin chó na co tti chojni que cainxin tiempo rinao icha chojni, chojni mé jí ngain Dios co Dios jí ngain chojni mé.

<sup>17</sup> Jañá ján na rinao na icha chojni inchin Jesucristo rinao na ján na para que ján na rochonda na confianza are tsí tti nchanho que Dios sinchejuzguehe cain chojni. Ixin ján na te na ngataha nontte jihi co donao na icha chojni inchin joinchehe Jesucristo are jehe nttihi ngataha nontte.

<sup>18</sup> Dios anto rinao na ján na co si ján na rinao na Dios, xonhi joaxaon rrochonda na. Ixin si ndoa rinao na Dios čhoha rrochonda na joaxaon ixin Dios joantsje cain joaxaon que vonttechonda na. Si čhonja chojni chonda joaxaon rročo que ixin jehe joinchehe cosa jianha co xagoen castigoe Dios, ixin si xagoen ni Dios, mé ixin xa antoha jian rinao ni Dios.

<sup>19</sup> Já n na rinao na Dios ixin jehe tti joinao na já n na saho.

<sup>20</sup> Pero si čhonja chojni ndačo: “Janha rinaho Dios”, co xajeho tiempo ningaconhe na iná chojni que ditticaon Jesucristo, chojni mé ncheyaxon. Ixin si ná ni rinaoha ni iná chojni que ditticaon Jesucristo que ovicon ni, mexinxin ¿quexén sinao ni Dios tti xonhi tiempo vicon ni?

<sup>21</sup> Jehe Ndo coetoan na Ndo jihi: que tti chojni

que rinao Dios cai chonda que sinao icha chojni que ditticaon Jesucristo.

## 5

*QueXén ján na nchao tsixian na ngain cosa jianha*

<sup>1</sup> Cain chojni que ditticaon que ixin Jesús tti Cristo que Dios rroanha ngataha nontte, chojni mé xenhe Dios. Co si sinao ni ná ndodaha, cai rinao ni xenhe ndodaha mé.

<sup>2</sup> Mexinxin si rinao na Dios co nttoho na tti jehe ttetonha, noa na que cai rinao na cain xenhe Dios, rrocho cain chojni que ditticaon ngain Jesucristo.

<sup>3</sup> Ixin si rinao ni Dios, chonda que sitticaon ni tti jehe ttetonha, co tti jehe ttetonha tanguiha,

<sup>4</sup> ixin cainxin chojni que xenhe Dios nchao tsixinhi na ngain cosa jianha ngataha nontte. Co tti confianza que ján na chonda na ngain Jesucristo, mé tti jointtagacha na de cain cosa jianha que jí ngataha nontte.

<sup>5</sup> Co jecho chojni que ditticaon ixin Jesús Xenhe Dios nchao tsixinhi ngain cain cosa jianha mé.

*Tti ndacho Juan de ixin Jesucristo Xenhe Dios*

<sup>6</sup> Jesucristo joiguitte ngain jinda co vinttji jní are ndavenhe, jañá para cjoagoe chojni ixin Dios tti rroanha jehe. Jeoha cjoago mé are joiguitte, ixin cai cjoago mé are vinttji jní co ndavenhe. Co Espíritu Santo tti ndacho ján que ixin Dios rroanha Jesucristo, co Espíritu mé tti ndoa.

<sup>7</sup> Ngajni jí ní tti ndacho ján de ixin cain jihi: Nnodá na, co Jesucristo tti dinhi Palabra, co Espíritu Santo, co canio jihi inchin jecho nacoa.

<sup>8</sup> Co cai jí ní ngataha nontte que ndačho ján de ixin cain jihi: Espíritu Santo, jinda, co jni, co canio jihi ndačho řajeho.

<sup>9</sup> Ján na dotticaon na tti ndačho chojni, pero tti ndačho Dios icha rentte, mexinxin chonda na que sotticaon na tti ndačho Dios de ixin Xenhe.

<sup>10</sup> Co tti chojni que ditticaon ngain Xenhe Dios, chojni mé ditticaon ngain ansén tti ndačho Dios de ixin Jesús, pero tti ditticaonha jamé, jehe ncheguinhí Dios inchin ná tti nichja ndoaha ixin chojni mé ditticaonha tti ndačho Dios de ixin Xenhe Ndo.

<sup>11</sup> Janhi tti ndačho Dios: que de ixin Xenhe, jehe Dios chjá na iná vida naroaxin que řonhi tiempo tsjexin.

<sup>12</sup> Chojni que ditticaon Xenhe Dios cai chonda na jehe vida naroaxin jihi, pero tti chojni que ditticaonha Xenhe Dios, chojni mé chondaha vida naroaxin.

*Juan ttjexin carté co danjo icha consejo*

<sup>13</sup> Janha rricjin nganji jaha ra řo ditticaon ra ngain Jesucristo, para que noha ra jian que ixin chonda ra iná vida naroaxin que řonhi tiempo tsjexin.

<sup>14</sup> Ján na chonda na confianza ngain Dios ixin noa na que si sanchiehe na quexeho cosa inchin jehe rinao, jehe tsinhi quehe sanchiehe na.

<sup>15</sup> Co jañá inchin noa na que Dios ttian na tti ján na danchiehe na jehe, cai noa na que orrochonda na tti joanchiehe na.

<sup>16</sup> Si čhonja chojni sicon que ná chojní Cristo jinchehe ná cosa jianha, pero cosa mé jiquininxinha para que Dios rrorroanha castigo de nd-

asitján almé chojni mé, chojni que sicon jamé chonda que sinchetsenhe ñao Dios para ixin chojni que jinchehe cosa jianha mé, co Dios sanjo iná vida naroaxin para ngain chojni que jinchehe cosa jianha mé, si jeha ná cosa jianha que jiquininxin castigo de ndasitján almé chojni. Jí cosa jianha que jiquininxin para Dios rrorroanha castigo de sitján almé chojni que nchehe cosa mé, co ndačhjanha que sinchetsenhe ni ñao Dios para chojni que nchehe cosa jianha mé.

<sup>17</sup> Cainxin cosa jianha ncheřoxinha Dios, pero te cosa jianha que řa jiquininxinha castigo de sitján almé ni.

<sup>18</sup> Noa na que tti chojni que chonda Dios inchin Ndodé, chojni mé ncheha na sigue nchehe na cosa jianha ixin Xenhe Dios jinda chojni mé co inchínji catteha na.

<sup>19</sup> Noa na que ján na chojni Dios na, pero tti icha chojni que ditticaonha Jesucristo, chojni mé inchínji ttetonhe.

<sup>20</sup> Noa na cai que Xenhe Dios joí Xan ngataha nontte para ttjenguijna na Xan para datsoan na Dios tti ján ndoa. Co ján na te na ngain tti mero ndoa, rročo, ngain Jesucristo, Xenhe Dios. Jehé Xan tti mero Dios ndoa co jehé Xan tti chjá na iná vida naroaxin que řonhi tiempo tsjexin.

<sup>21</sup> Jaha ra řo inchin xannchinnchinchjanhna, ncheha ra caso cain cosa que chojni nchesayehe inchin Dios pero que jeha Dios ndoa. Amén.

## **Tti jian joajné Jesucristo New Testament in Popoloca, San Marcos Tlalcoyalco**

copyright © 1982 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: San Marcos Tlalcoyalco Popoloca (Popoloca, San Marcos Tlalcoyalco)

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Popoloca, Tlalcoyalco [pls], Mexico

### **Copyright Information**

© 1982, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

### **The New Testament**

in Popoloca, San Marcos Tlalcoyalco

**© 1982, Wycliffe Bible Translators, Inc.**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.



2018-11-16

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files  
dated 29 Jan 2022

a23ba35e-b016-5f67-a705-694e460cf18a